

知知拉惹律師在立委陪同下 往監牢錄取被扣者口供

前星期，知知拉惹律師曾通知被拘於歐南律監獄的七十五位同志和朋友们，將他們在中央警署同答警探問話的供詞寫下來。然而，她們寫下的供詞却被牢獄當局收下，後來，律師要向牢獄當局索取時，這些供詞却被「誤毀」（！？）了。對此，律師曾在上週六於法庭上提出強烈抗議。

詳述拷問經過

前兩天，知知拉惹律師在黨立委的陪同下，親往監牢錄取被拘者的口供。第一天，是會見男被拘者；第二天則是會見女被拘者。他、她們都把在中央警署內被問的過程詳述給律師知道，他們說：「我們遭受拳擊，恐嚇和鞭打，被令不停的站立和蹲下，直到我們無法支持為止；對方還要我們簽下我們所不瞭解的供詞。我們把當天的情形就

實回答時，對方却以兇狠的態度威脅我們：你說說，「欠打」！隨着即拳打我們的胸、背和腹部。」有一位被拘的朋友說：對方抓了我的頭髮，將我的頭與樹猛撞。還有一位說：警探曾無理指責我為何不去茅籠士乃讓別人把我的頭砍下來！

強權暴力下不低頭

當律師錄完供詞後，他、她們都表示，絕對不在強權暴力底下低

頭。律師也提起林清如當年在酷刑下，仍表現出堅毅不屈的氣概。

安排生活程序

被扣的同志們從早上六時半至下午五時半可以集體在一起活動。晚上則被拘以狹小之房間內。他們已安排了生活程序，有集體遊戲與學習馬來文，但是，却無法經常閱讀到報紙。

具保事高庭尚未作決定

有關具保問題，至今高等法庭仍未作出決定。在前幾次過堂時，律師再三陳言，被拘者並非犯了嚴

（轉入第四版）

內幕消息

錫蘭論壇報揭露：在印尼被暴露之

美國特務頭子 潛進馬來西亞

據錫蘭「論壇報」九月十二日的報導，美國中央情報局的特務頭子威廉巴爾墨，將從印尼潛入馬來西亞，以便繼續進行顛覆與西方集團不友善的印尼。

該報揭露：星洲的警政圈內高級人物，正在秘密地談論着美國的諜報網，在耶加達被破獲，以及它將立即把總部移至馬來西亞的情形。

以「影片商」名義

從事特務活動

這個組織乃以「美國影片入口商協會」(AMPAI)為掩飾，據說上述協會代表了九個美國影片公司，每月收入不少過二百萬元。這些錢乃用來支持反動的政黨及組織，以及收買政治領袖、重要行政官員和進行各種陰謀活動。1956年印尼魯比士反叛，以及各種謀殺蘇加諾的活動，都是由這個機構所資助的。

巴爾墨與印波軍有联系

該協會的經理就是威廉巴爾墨。他是在印尼活動的美特務頭子，曾與印尼的叛軍及被封的瑪斯友美黨，有密切聯系。巴爾墨與所有反印尼政府、反蘇加諾以及反進步勢力有關係。

尤有進者，他與依漢哈立（一個極端組織的代表），前印尼副總統哈達，總統前副官達多上校以及外交部的前僱員依士邁打也，有極秘密的來往。而且，巴爾墨還資助

「大印尼」等報刊（已禁禁止）。

同時，巴爾墨還在政黨、政府部門、武裝部隊內設立特務網。通過這些特務，收集大量的資料與諜報。在這方面，中央情報局及其控制的特務人員的活動乃危害印尼者

被暴露后潛進馬來西亞

雖然巴爾墨曾長期進行這些活動，目前他已被破獲和暴露了，而「進一步進行顛覆活動的基地已無法存在。他必須離開印尼。然而，令星洲的英國執事當局感到奇怪的是，倫敦方面竟允許巴爾墨在馬來西亞進行活動。看起來，這件事與美國逐漸控制和左右馬來西亞的整個過程有連帶關係。

該報導稱：雖然英國以大批的軍隊來鎮壓這裏的政治活動和自由運動，使之呈現一個死靜的局面，但是本地區的緊張氣氛正一天天加重。而北加里曼丹的游擊活動，也在繼續蔓延，只不過是我們聽不到一些兇狠的新聞而已。

（轉入第二版）



談談美國的總統選舉

美國的下一屆總統，將在十一月間產生。目前，在美國全國各地，參加總統競選的民主黨與共和黨正在力竭聲嘶地互相咒罵，在兩黨競選的喧鬧聲中，我們聽到的絕少是保衛世界和平的聲音；偶而有之，但都被一片巨大的戰爭叫囂所淹沒。不論是民主黨的候選人約翰遜，還是共和黨的高瓦特，都叫嚷要用武力來維持美國在國際上的實力地位，要用堅決的行動“撲滅”南越人民的鬥爭和顛覆古巴的社會主義政權。……除了他們的聲調不同之外，我們簡直很難再找出他們之間的差別，要說他們是同一個人，同一顆心，但扮演不同的角色倒很恰當。

民主黨執政四年

美國到處吃敗仗

這次的美國總統選舉，是在美帝國主義的國內外政策都宣告破產，處境空前困難的情況下舉行的。民主黨政府執政的四年，是美帝國主義到處進行滲透、顛覆、侵略與擴張的四年，是美帝國主義加緊鎮壓越、非、拉丁美洲民族民主運動的四年，同時，也是美帝國主義到處挨打，到處失敗的四年。

事實證明了，民主黨的肯尼迪與約翰遜政府，比起前屆的共和黨艾森豪威政府來，其狡猾、陰險、好戰與侵略的狂熱是有過而無不及。艾森豪威政府在1959年到1960年的軍費開銷是四百五十億美元，而民主黨政府在1963年到1964年的軍費開銷竟高達六百億美元。美帝國主義儘管在戰爭經濟方面十分“慷慨”，但還是不斷吃敗仗。如在南越投下的幾十億美元，賭注不可說不大，但它的失敗也就越慘重。美帝國主義企圖在老邁建立單一親美政權的企圖遭到挫折，妄想迫使中立的柬埔寨俯首稱臣，結果也還是失敗。美帝國主義對古巴用過了武裝入侵、經濟封鎖、顛覆破壞等一切辦法，一直搞了好幾年，但社會主義的古巴依然屹立在美洲大陸上，美帝國主義全力支持的剛果阿都拉政權倒台了，換個宗比上台，還是無濟於事，宗比的偽軍接二連三地被人民武裝打得落花流水，土地一大片一大片地被解放。

西方盟國越來越不聽話

美國與其西方盟國的矛盾已發展到空前尖銳的地步，美國對西方的控制日益失靈。除開法國處處與美國抬槓、公開抗命不說，連西德、英國、日本、意大利、西班牙等“忠實盟友”也越來越不聽話了。例如英國、日本和西班牙竟不願美

國的禁止同古巴貿易的“聖旨”，公然和古巴大做生意，怎不把以“霸主”自居的美國老氣得七竅生烟呢？此外，美帝國主義所拼命支撐的“北大西洋公約機構”也因許多戰略問題的分歧而陷於四分五裂，“東南亞公約機構”也因法國與巴基斯坦不願做美國的尾巴而陷於癱瘓狀態，毫無作為。要想找到最適當的語言來形容美國在國際上的困境實在不容易啊！

國內失業人數增加

黑人展開壯烈鬥爭

美帝國主義在國際上是到處碰鼻，人人喊打，那麼，國內問題大概搞得有點吧？其實不然。被肯尼迪稱為“頭號經濟問題”的失業問題，一年比一年惡化。目前美國完全失業的人數一直在五百萬左右，而在前屆共和黨執政時期，失業人數還只是三百餘萬。約翰遜上台近一年來，不斷叫嚷要“向貧窮宣戰”，“宣戰”的結果是窮人越來越多，目前美國有五千萬窮人，一半以上的城市居民在負債中渡日子。所謂“富裕”的美國，不過是一小撮資本家的“富裕”。約翰遜政府的另一個“法寶”是所謂“民權法案”，但這只是一紙空文，美國的黑人悲慘處境絲毫沒有改變，忍無可忍的黑人正採取更堅決更強烈的鬥爭，爭取自身的應有權利，一千餘萬被壓迫、被歧視的黑人，是目前美國國內最強烈、最有力地打擊美國統治集團的力量。

本質相同的兩個政黨

面對着國內外這一系列頭痛問題，民主、共和兩黨提出什麼“包醫百病”的藥方呢？兩黨的競選綱領，都基本上採取老辦法：對於國際問題，仍然是以武力作為資本，不過民主黨比共和黨來是較善於偽裝“和平”罷了；對國內問題，他

們都一致主張加緊鎮壓國內人民，瓦解黑人的正義鬥爭，不過民主黨比共和黨來是較狡猾一點罷了。然而，不論是共和黨或民主黨的“藥方”，都早已經被事實證明是無法治好美帝國主義所患的不治之症。美帝國主義所患的病不是別的，而是由於它的一切政策是和美國人民為敵，與全世界人民為敵的，是破壞世界和平的。民主黨和共和黨雖然有時扮演不同的角色，但它們所演的“總統選舉”這齣四年一次的鬧劇，却一直是由美國壟斷資本集團編排和導演出來的。兩黨裝腔作勢，煞有介事地你攻我訐，視如仇敵，不過想欺騙美國人民和世界人民，誤以為在兩個黨中有“一個好一個壞”，並且想轉移人民對於切身問題的注意。

在約翰遜政府執政時期，美帝國主義不久前對越南民主共和國的武裝入侵和多次武裝挑釁，更清楚地說明了約翰遜與高瓦特都是好戰與侵略份子。約翰遜為了打擊瘋狂叫囂要通過戰爭來解決國際問題的高瓦特，用的方法不是別的，而是要表現得比高瓦特更好戰，和他來個好戰比賽。因此，說約翰遜比高瓦特來得好些，比高瓦特愛和平，那是沒有道理的。將原形畢露的狼和披上山羊皮的狼加以區別是必要的，這只因爲我們對於偽裝善良的狼更需要提高警惕。

最後，我們要說的是：與其關心那個政黨上台，不如注意兩黨如何比賽着爲美國壟斷資本效勞；與其注意兩黨在競選中的花言巧語，不如注意美帝國主義在國內外所幹下的滔天罪行。

(接第一版)

另一與錫蘭民族糾紛有關之美國人亦在馬

[論壇報]稱：令人注意的是，過去在錫蘭的亞洲基金(美國的另一組織)頭目佛·目前正在吉隆坡。當他在錫蘭的時候，一些在語文問題上的極端份子，便在錫蘭北部與南部挑起了民族與膚色問題。而目前我們已聽到馬來亞已發生了民族摩擦事件。該報提出質問，是否要讓亞洲基金在錫蘭繼續活動；雖然該基金曾拋出大量的金錢，但這只不過是它進行破壞我們自由的一種烟幕而已。

讀者來稿

劣跡昭著的聯邦軍警

◀ 欲鳴 ▶

星洲“併”入“馬來西亞”後，一切大權，都被行動黨奉送給聯盟政府。人民在大馬內沒有享受平等公民權，而一向為本邦人民所重視的〔內部治安權〕，沒待從英倫手中爭回，就再次整個地轉讓給中央內政部長（依斯邁醫生）手中。這個生殺大權落在反人民的政權手中，無疑地星洲人民便要受到各種的壓迫。

聯邦軍警源源開進本邦

君不見一年來聯邦的軍隊和警察遍佈在本邦嗎？這就是內政權力交給別人所必然帶來的結果，聯盟政府可以假借防衛上的理由把軍隊開進這個彈丸小島，也可以假借治安上的理由，任意調動軍警，那些〔賣邦賣民〕的歷史罪人，對這種嚴重威脅星洲人民利益的事情，是責無旁貸的。

聯邦軍警駐紮在本邦，引起人民對它們的行為的關注；人民還把它們的存在和它們的表現聯繫起來，看出了它們的本質。

仗勢欺侮本邦人民

去年的九二六事件、今年的六二七事件、七二一事件、九四事件和九一二事件，使人民清楚地看透了聯邦軍警的反動本質和野獸般的行為。九二六至今的數度侵犯南大神聖的主權、逮捕大學生、毆打大學生、欺侮女學生等罪惡行徑，聯邦軍警都參加過和幹過，今年六月廿七日凌晨二時，數千軍警包圍南洋大學，其中大部份正是來自聯邦的。七二一至九四所發生的幾度種族衝突事件，聯邦軍警的惡劣行為使群眾更加憤憤不滿，〔明〕里說是要協助當局恢復社會治安和秩序，使種族騷亂迅速平息下來，但〔暗〕里却是仗勢欺人、胡作亂為，住在本地的人，誰都知道它們幹過亂抓群眾、毆擊群眾、甚至用槍柄擊人、惡作劇、惹事端等等不可寬恕的事情。九月十二日，本邦成千上萬的群眾，為了反軍訓反抽兵抗議大逮捕而舉行的和平集會，竟在數千軍警特務，尤其是聯邦的軍警動用“暴力”下加予橫蠻驅散。當天，許多為了真理和正義的青年男女，都飽嘗軍警特務的槍托和鐵拳，而聯邦軍警對付這些手無寸鐵的群眾更是賣力，它們如瘋狂似地、拳腳交加地，直打得一些群眾腦袋開花、鮮血洶流。

惡劣行徑到處出現

此外，我們還可以舉出更多的實例來幫助大家認識聯邦警察與群眾的關係。在去年十一月十五日芽籠的一場火警中，他們曾毫無天良地把一個貧窮的居民推到河里。去年聖誕節，住在女皇鎮的某些聯邦警察後備隊人員，曾投擲催淚彈以驅散報佳音歌隊人員，事後，本邦政府還為此事發了一個表示〔遺憾〕的文告，警方也表示要調查事情的真象。在戒嚴期間，被派出來〔維持治安〕的聯邦軍警，却幹了許多〔違害治安〕的勾當，如借著搜查利器破門打人，用刺刀劃破住民的汽車胎，作怪聲丟石頭引住民出來毒打等等，是家知戶曉的。聯邦軍警在大馬成立前後，也大量調去砂拉越和沙巴，它們在那里的作風同樣是壞透的，十一月五日，在砂拉越民那丹麻羅區，曾發生差婦被某穿制服士兵姦污的事件，十二月二十七日，三十多名馬來亞測量保養隊士兵，在古晉露天市場，集體毆鬥市民，造成六平民受傷，引起輿論界嘩然。又如今年七月七日，沙巴納民島上，發生了一宗六十多名馬來亞駐軍集體毆打市民，致使六市民受傷的事件。聯邦軍警到處欺凌老百姓，我們應該把這些劣跡看成是它們在聯邦本土欺侮老百姓的繼續，關於這一點，我們也可以舉出例子加以印証，如去年底，柔佛新山發生了軍警調戲婦女，致軍民雙方宣佈戒嚴，一見就襲擊的事件，又如柔佛州發生了一宗駭人聽聞的事，即店主討價不遂，反招對方（警員）開槍射擊，造成一家三死一傷的慘案。

既服務於反動政權

又怎能作別愛百姓？

軍士向有〔人民衛士〕之稱，警察也向有〔人民公僕〕之譽。一支軍警究竟是不是人民的〔衛士〕或〔公僕〕？看視這支軍警是為誰而建立的。真正為人民而建立起來的軍警，必然是服務於人民的利益，必然是成為人民的〔衛士〕或〔公

僕〕，那麼，它的表現就會是好的，本質就會是進步的，軍民關係或警民關係就會融洽而合作。為了少數統治階級和壓迫階級而建立的軍警，它們的服務對象、表現、本質與人民的關係，就必定是適得其反。聯邦的軍警是為了大馬反動政權而存在的，是聯盟政府統治和壓迫人民的工具，是服務於外國壟斷資產階級，國內買辦資產階級、官僚資產階級和貴族地主階級的利益的，因此，它們不可能樹立起森嚴的軍紀和警法，不可能樹立起愛百姓幫百姓的優良作風，反之，欺壓老百姓與凌辱老百姓正是它們的拿手好戲、看家本領。它們與老百姓的關係尚且格格不入，還談什麼〔人民衛士〕和〔人民公僕〕呢？無疑的，這種軍警的本質是腐敗的、反動的。

如此說來，上面所列舉的關於聯邦軍警在本土、在星洲、在北婆的各種惡劣表現，就不是偶然的、間歇的，而是必然的、一貫的。聯邦軍警是假貨色壞貨色，這是衆所週知、詭辯不了的事實。難怪有些人民要〔談軍警而色變了〕，更難怪它們會被人民喻為〔恐怖的人物〕、〔不受欢迎的東西〕。

縫業工聯決定舉辦手工藝展覽會

縫業工聯中委會在決定以〔增強團結、擴大教育〕作為本年度的會務方針後，提出了〔手工藝展覽會〕作為全年度的中心工作。

這項工作是該會歷年來第一次大胆的創舉，它將向社會人士展示縫業工友心血織成的勞動結晶品。

手工藝展覽會將包括各式各樣的男女服裝、綉車花以及各種藝術性的家庭用品、裝飾品等編製品。

該會經定於明年五月為展出時間，由於這項工作意義的深重，該會已成立一籌備小組，專門負責籌劃及推行展出工作。

該籌備小組負責人是：主席：華金玉、謝啓英；財政：張亞珍、趙亞清；宣傳：黃文清、陳建立；生產：黎文勇、許秀娟、李秀禮。

此外，該會宣傳委員會屬下康樂股，為了配合推動這項全年度的中心工作，目前也正積極籌備開辦手工藝班和裁縫技術研究班。



沙爹有毒!?

中秋節來臨，月餅也應時上市；但是在檳宜牢獄內的同志，却嘗不到月餅的味道，更看不到月餅的原形。

原來，所有親屬送給被捕同志的月餅，皆遭到監獄當局加以弄碎，結果一塊圓圓的月餅變成了一堆“豆沙”碎。

此外，還發生了一件令人憤慨的事。最近，一些被拘者的親屬和朋友，買了數百支“沙爹”和椰叶飯包，打算送給牢獄同志們嘗嘗。但是當親屬們在會見被捕同志，擬將這些食品交給他們時，牢獄當局却當場把這些“沙爹”的肉逐一挑開，一串串的“沙爹”經過這場“手術”後，面目全非。而那些椰叶飯包，亦遭受逐一被切碎的厄運。

牢獄當局不只這樣作，而且還說這些“沙爹”是有“毒”的。家屬與被捕同志看到這種蠻不講理的作爲，大表不滿，一位被捕的同志便向當局提出抗議。當局不但不改變態度，反而將該位同志調上樓去問話。而該批“沙爹”仍無法送到牢獄內同志的手里。

咖啡工聯會慶 舉行聚皮會

本月廿六日晚咖啡工聯慶祝復興十八週年舉行一個聚餐會。出席者非常踴躍。會上主席發表了精警的演詞：……大馬成立引起各方面的不滿之情況下，反動派狡猾的利用了印尼對抗的形勢，向左翼進行了瘋狂的鎮壓逮捕。他接着呼呀，在此獨裁專橫的局勢下，所有進步陣營的人士，應拋棄彼此的成見，提高粉碎敵人陰謀的警惕性。

該會法律顧問知知拉惹，也發表了激昂的談話，他說：製造種族衝突和人民內部的磨擦，是殖民主義者爲保存政權的一貫政策。最近星洲的種族衝突事件，我們很明顯看到，是在人民普遍不滿成立大馬，殖民主義者及其狗腿，爲轉移人

人民黨署理主席 那沙隆被扣

● 雪人民黨發表聲明 ●

馬來亞人民黨署理主席那沙隆，於本月廿六日晨被當局援引公安法令加以拘留。政治部人員，於該日凌晨包圍並搜查其在甘榜峇魯之住所。

自布斯達曼同志於去年被捕以來，那沙隆同志即負起布斯達曼同志在黨內之職務。他曾擔任雪州州議員，並參加本屆國會選舉。由於積極進行反殖運動，他曾在緊急法令下被拘達六年之久。

聯盟政府逮捕那沙隆同志，進一步暴露了聯盟政權的法西斯獨裁面目。很明顯地，聯盟政府最近加緊逮捕星、馬左翼進步人士，是企圖削弱人民反大馬反獨裁政權的力量。而那沙隆及其他人民黨領導同志的被捕，說明了聯盟懼怕人民黨在馬來羣衆中起影響與教育作用。

逮捕事件發生後，人民黨總部及分部紛紛召集會議，譴責聯盟政府壓制反動派的行爲。人民黨雪州分部昨日亦發表聲明：

民視錢所製造的。他說，勞苦人民不管是那一族，他們的遭遇是一致的，他們共同的敵人也就是殖民主義者及其狗腿。他接着說，分化、逮捕以及剝奪人民民主權利，是壓不倒勞苦人民的力量。捉一個將會有更多人起來爲自由、解放而鬥爭，而反動派必然滅亡的命運，將像吳廷炎、蔣介石、李承晚等人一樣，無法挽救。最後他鼓勵大家「不要怕」，勝利一定是屬於我們的。

「我們要林清祥」

黨自發出反大馬反抽兵，不去去檢查身體的號召以來，得到羣衆的良好反應。政府用盡鎮壓和逮捕，亦無法使羣衆屈服。最近，街頭巷尾出現了各色各樣的標語口號，表示羣衆對大馬的不滿，和不願意去當兵的決心。

在××區的行動黨支部大門上，竟也寫着「反抽兵、反軍訓，不要大馬」的口號，而且還出現了「我們要林清祥」的大紅字。不知該支部是否也改變態度了？

勞工黨雪分部 年底舉行遊藝會

[聯盟政府對我黨代領總主席的逮捕，並沒有削弱我們的鬥志。相反的，對我們以來獄身爲壓迫而鬥爭，爲創造一個公平，繁榮的社會的我們，却更加加強了信心。

我們認爲，爲實現神聖鬥爭及理想——把我們的根本人權從殖民主義勢力中爭取回來；我們將會碰到許多障礙；那由殖民主義者和它的走卒們所製造來阻止羣衆運動的障礙。]

[但是，我們更要強調，更大的壓迫，將會產生更大的反壓迫；壓迫階級的手段越殘酷，越專制，被壓迫階級的鬥爭將更激烈。

[今天，再一次地給我們帶來了在鬥爭過程中所不能避免的考驗與挑戰。

[因此，我們要求各支部盡速舉行黨員緊急大會，以譴責政府對那沙隆同志的逮捕，並要求聯盟政府即刻無條件釋放之，並且，把支部的抗議聲明直接寄交總理和內部安全部長；副本則呈交黨分部和總部。]

聲明最後說：[在此，我們也呼呀，同志們應提高警惕，以便迎接更大的鬥爭。能在鬥爭中堅持，就能在鬥爭中成長。

勞工黨雪州分部已決定在[加強團結，鞏固組織，提高認識，擴大影響。]之工作方針指示下；在今年年底，舉行一盛大遊藝晚會，籌募分部活動基金，打好經濟基礎。分節目前已發出號召，請各支部加緊籌備，使演出工作能順利進行。

據該分部稱，這次的演出，除了將充裕籌的基金外，另一方面將能打擊黃色文化，而一些藏在[半活動]的支部，也將會由於演出工作而恢復正常活動。

在公安法令下，

被捕者名單續錄：

- 陳士(廠商副主席)
- 張本爾(機械學徒)
- 黎叶和(黨總部職員)
- 刑耐星(縫業工聯會受薪秘書)

另悉，吳春生及叶金生已獲釋，而前報導之被捕者湯石麟並非岡州校友會之成員云。

(接第一版)

重的罪，因此連應可以具保，惟不得要領。本來預料高庭會在今天作出決定，因此，很多家屬都已找到了担保人，準備今天前往担保被拘者。目前，只好再等待高庭的決定了。